



Building Bridges Project

supporting angling clubs & fisheries



ENGLISH

**PLAY BY
THE RULES**



POLISH

**WĘDKUJ ZGODNIE
Z ZASADAMI**



ROMANIAN

**RESPECTAȚI
REGULILE JOCULUI**



BULGARIAN

**ИГРАЙТЕ ПО
ПРАВИЛАТА**



LITHUANIAN

**ŽAISKITE PAGAL
TAISYKLES**



LATVIAN

**SPĒLĒJIET PĒC
NOTEIKUMIEM**



CHINESE

按规则行事



Providing multi-lingual
signage & information leaflets
Translation of club/fishery rules
into migrant languages

**This service is
FREE of charge!**

- ✓ Receive our support
- ✓ Help us – Help you
- ✓ Protect our sport



**Environment
Agency**



WĘDKUJ ZGODNIE Z ZASADAMI PORADNIK WĘDKARZA

Wędkarstwo na otwartej przestrzeni sprawia wiele radości. Od nas wszystkich zależy by pracując wspólnie utrzymać czystość wśród dzikiej przyrody i zapewnić bezpieczeństwo rybm. Ta ulotka została opracowana w celu udzielenia pomocnych rad na temat wędkowania w sposób zgodny z zasadami i przyjazny dla środowiska naturalnego.

ZAKUP LICENCJĘ WĘDKARSKĄ

- Wędkarz w wieku 13 lat i powyżej (Dzieci od 13-16 roku życia otrzymują licencję darmową, lecz nadal muszą o nią aplikować), łowiący łosose, pstrągi, ryby słodkowodne i węgorze na terenie Anglii (z wyjątkiem rzeki Tweed), Walii oraz na brzegach rzeki Esk wraz z jej dopływami w Szkocji, musi posiadać licencję wędkarską wydaną przez Agencję Ochrony Środowiska (licencja dostępna w oddziałach pocztowych, stronie rządowej GOV.UK lub na stronie www.fishinginfo.co.uk). Nie posiadanie aktualnej licencji grozi postępowaniem karnym i karą grzywny do £2500. Ta licencja nie pozwala na łowienie na terenach prywatnych lub należących do klubów wędkarskich. Dzielne pozwolenia lub klubowe karty wstępu muszą być uzyskane przed rozpoczęciem wędkowania od klubu zarządzającego danym jeziorem, odcinkiem rzeki lub kanału.

PRZESTRZEGAJ ZASAD

- Większość łowisk posiada własny regulamin, z którym trzeba się zapoznać przed rozpoczęciem wędkowania (można go znaleźć na stronach internetowych lub tablicy ogłoszeń przy łowisku). Nie jesteś pewien – nie wędkuj!
- Główny i lokalny regulamin wędkarski dostępny jest pod adresem <https://www.gov.uk/freshwater-rod-fishing-rules/overview>
- WIĘKSZOŚĆ KLUBÓW WĘDKARSKICH ZABRANIA ZABIERANIA RYB W CELACH KONSUMPCYJNYCH. WĘDKARZE MUSZĄ MIEĆ POZWOLENIE OD WŁAŚCICIELA, JEŻELI CHCĄ ZABRAĆ RYBĘ!
- Na wszystkich rzekach, strumieniach oraz niektórych jeziorach i kanałach zabrania się wędkowania w okresie od 15 marca do 15 czerwca włącznie (nie dotyczy połowu pstrągów i łososi) chyba, że regulamin łowiska przewiduje inaczej
- Podczas wędkowania zostawianie sprzętu wędkarskiego bez nadzoru jest zabronione
- Większe ryby powinny być odhaczane na specjalnej macie chroniącej ryby przed urazami. Wskazane jest używanie pęsety lub plastikowych przyrządów do usuwania haczyków.
- Używanie drygi, linek zakończonych wieloma haczykami lub innych przedmiotów kłusowniczych jest zakazane i regulowane przez prawo karne.

ZOSTAW PORZĄDEK NA ŁOWISKU

- Po zakończeniu wędkowania śmieci i niepotrzebny sprzęt wędkarski powinien zostać usunięty z łowiska
- Rozpalanie ogniska i obcinanie gałęzi z drzew jest zakazane.

Pamiętaj!

Zapoznaj się z regulaminem łowiska przed rozpoczęciem wędkowania! Jeżeli nie jesteś pewien zapytaj w lokalnym sklepie wędkarskim lub sprawdź informacje poprzez internet. Lista lokalnych łowisk dostępna jest na stronie www.fishinginfo.co.uk Przyłącz się do społecznej straży wędkarskiej (VBS), jeżeli chcesz pomóc w dalszym rozwoju naszego sportu.

**Przyłącz się do organizacji reprezentującej interesy wędkarzy w
Wielkiej Brytanii
www.anglingtrust.net**



RESPECTAȚI REGULILE JOCULUI GHID LEGISLAȚIE ȘI CUTUME PESCUIT SPORTIV ÎN MAREA



Pescuitul sportiv în mijlocul naturii este o activitate minunată, dar depinde de fiecare dintre noi să protejăm mediul și stocul de pește atunci când pescuim. Acest prospect oferă recomandări utile privind respectarea legii și regulilor pescuitului ecologic.

CUMPĂRAȚI PERMISUL DE PESCUIT

- Oricare pescar cu vârsta de minim 13 ani (Copiii între 13 și 16 ani au permis de pescuit gratuit, dar trebuie să aplice pentru unul), care pescuiește somon, păstrăv sau pește de apă dulce în Anglia (cu excepția râului Tweed), Tara Galilor sau pe Râul Esk de la frontieră și pe afluenții săi din Scotia, trebuie să dețină permis de pescuit emis de Agenția de Mediu (permisul poate fi obținut de la oficiile postale, de pe website-ul guvernamental (GOV.UK) și de pe website-ul www.fishinginfo.co.uk). Dacă pescuiți fără permis, puteți fi amendat cu până la 2,500 £ și puteți fi condamnat penal. Cu acest permis nu puteți pescui pe proprietăți private sau în apele administrate de cluburile de pescuit. Trebuie, în plus, să obțineți direct de la proprietar permise de o zi sau abonamente de club.

RESPECTAȚI REGULILE

- Înainte de a merge la pescuit, este necesar să vă familiarizați cu regulile și regulamentele referitoare la râul sau lacul pe care doriți să pescuiți (acestea pot fi, de obicei, găsite pe website-ul habitatului piscicol sau pe panourile de informare accesibile în habitatul piscicol). Dacă nu sunteți sigur dacă aveți permisiunea să pescuiți, nu o faceți!
- Regulamentul Agenției Naționale și Regionale de Mediu poate fi găsit la adresa <https://www.gov.uk/freshwater-rod-fishing-rules/overview>
- APROAPE NICIUN CLUB SAU HABITAT PISCICOL NU VĂ PERMITE SĂ LUAȚI PENTRU CONSUM NICIO SPECIE SAU CATEGORIE DE PEȘTE DE APĂ DULCE (CU EXCEPȚIA SOMNULUI), iar ca pescari TREBUIE să obțineți permisiunea proprietarului pentru a lua peștele.
- Pescuitul de apă dulce (pentru alte specii decât păstrăvul și somonul) este interzis între 15 martie și 15 iunie pe toate râurile, cursurile de apă, canalele și unele lacuri.
- Este ILEGAL să păstrați anghile sau scrumbii de orice dimensiune - acestea trebuie să fie returnate nevătămate în apă, indiferent de locul în care sunt prinse.
- Montarea de pripoane și setci este strict interzisă și considerată infracțiune. Se poate pescui doar cu un ac, la lansetă sau undiță.
- Lăsarea nesupravegheată a undiței pentru orice durată de timp este interzisă.
- Trebuie folosite saltele de primire pentru a proteja peștii mari, cât timp aceștia rămân pe uscat.
- Eliberați peștii în apă cât mai repede posibil, dar păstrați peștii mari în minciog, în apă, până când aceștia pot înota bine.
- Utilizați un degojor sau o pensetă pentru a preveni vătămarea peștelui când scoateți acul.

FIȚI UN PESCAR ORDONAT

- Toate gunoarele, momeala, firul și acele trebuie strânse la sfârșitul zilei sau aruncate în coșuri de gunoi, acolo unde acestea există.
- Tăierea ramurilor din copaci și aprinderea focului sunt interzise.

Nu uitați!

Citiți regulile și regulamentul pentru pescuit sportiv înainte de a începe să pescuiți. Puteți găsi o listă a cluburilor de pescuit din regiunea dvs. pe www.fishinginfo.co.uk Dați click pe Find a Club. Deveniți membru al Voluntary Bailiff Service (Serviciul Șerifilor Voluntari) dacă doriți să vă aduceți contribuția la sportul nostru.

**Înscrieți-vă în Asociația Pescarilor, corpul reprezentativ al
pescarilor
www.anglingtrust.net**



ИГРАЙТЕ ПО ПРАВИЛАТА РЪКОВОДСТВО ОТНОСНО СПАЗВАНЕТО НА ЗАКОНИТЕ И ПРАВИЛАТА ЗА РИБОЛОВ В ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО

Риболовът на открито е прекрасно занимание, но от всички нас зависи да опазваме околната среда и рибните запаси, когато го практикуваме. Тази брошура дава полезни съвети относно спазването на законите и правилата за екологосъобразен риболов.

КУПЕТЕ СИ РАЗРЕШИТЕЛНО ЗА РИБОЛОВ С ВЪДИЦА

- Всеки рибар на възраст над 13 години (Деца на възраст между 13-16 години имат правото на безплатен лиценз, но все пак трябва да получат такъв), който лови сьомга, пъстърва или сладководна риба в Англия (с изключение на река Туийд), Уелс или граничната река Еск и нейните притоци в Шотландия, трябва да притежава шително за риболов с въдица, издадено от Агенцията по околната среда (разрешителното е налично в пощенските служби, на уебстраницата на правителството (GOV.UK), както и на уебстраницата www.fishinginfo.co.uk)
- Ако ловите риба без разрешително, може да Ви бъде наложена глоба в размер до 2500 британски лири и да Ви бъде създадено криминално досие. Това разрешително не Ви позволява да ловите риба в частен имот или във води под контрола на риболовни клубове. Освен него, трябва да получите и еднодневно разрешително или клубна членска карта от собственика.

СПАЗВАЙТЕ ПРАВИЛАТА

- Преди риболов трябва да се запознаете с разпоредбите и правилата, валидни за реката или езерото, в което желаете да ловите риба (те могат да бъдат намерени на уебстраницата или на информационните табла на риболовното стопанство). Ако не сте сигурни, че Ви е позволено да ловите риба, по-добре не го правете!
- Можете да намерите националните и регионалните разпоредби на Агенцията по околната среда на адрес: <https://www.gov.uk/freshwater-rod-fishing-rules/overview>
- ПОЧТИ ВСИЧКИ КЛУБОВЕ И РИБОЛОВНИ СТОПАНСТВА НЕ ПОЗВОЛЯВАТ РИБА ОТ КАКЪВТО И ДА БИЛО РАЗМЕР ИЛИ ВИД ДА СЕ ВЗЕМА И ИЗПОЛЗВА ЗА ХРАНА И РИБАРИТЕ ТРЯБВА да получат разрешение от собственика, ако исчат да извадят улова си
- Уловът на риба, различна от пъстърва и сьомга, е забранен от 15 март до 15 юни във всички реки, потоци, канали и в някои езера.
- НЕЗАКОННО е да се взема змиорка или карагоз, независимо от размера – те трябва да бъдат върнати невредими, независимо от това къде са уловени.
- Използването на парагади и хрилни мрежи е строго забранено и се счита за престъпление. Можете да ловите риба единствено с въдица или пръчка с кукичка.
- Оставянето на рибарската въдица без надзор, независимо за колко време, е забранено.
- За защита на големите риби, докато се намират извън водата, трябва да се използват специални постелки за премахване на кукичките.
- Върнете всички риби колкото се може по-бързо във водата, но оставете големите екземпляри за известно време в рибарския кеп във водата, докато не се почувстват сигурни да отплуват безпроблемно.
- Използвайте кукоизваждачи или пинсети за изваждане на куката без нараняване на рибата.

БЪДЕТЕ КУЛТУРНИ РИБАРИ

- В края на деня всички отпадъци, стръв, корда и кукички трябва да се приберат или да се изхвърлят в съответните кошове или контейнери, ако такива са предвидени.
- Забранено е рязането на клони на дървета и паленето на огън.

Запомнете!

Прочетете правилата и разпоредбите за риболов преди да започнете да ловите риба. Можете да намерите списък с клубовете във вашия район на адрес: www.fishinginfo.co.uk Кликнете върху Find a Club (Намиране на клуб). Присъединете се към Voluntary Bailiff Service (Доброволната охранителна служба), ако желаете да допринесете за нашия спорт.

Присъединете се към Риболовния тръст, представителният орган
на всички рибари
www.anglingtrust.net



BULGARIAN

ŽAISKITE PAGAL TAISYKLES –

JK ŽVEJYBOS ĮSTATYMO IR PAPROČIŲ TEISĖS GAIRĖS

Meškeriojimas – puiki veikla gamtoje, tačiau žvejojant visų mūsų pareiga yra saugoti aplinką ir žuvų išteklis. Šioje skrajutėje pateikiami naudingi patarimai, kaip nenusižengti įstatymams ir gamtą tausojantiems žvejybos reikalavimams.



LITHUANIAN

ĮSIGYKITE ŽVEJO LEIDIMĄ

- Visiems žvejams nuo 13 metų ir daugiau (vaikai nuo 13 metų iki 16 metų žvejo bilietas nemokamas, bet reikalingas), žvejojantys lašišas, upėtakių ar gelavandenės žuvis Anglijoje (išskyrus Tweed upę), Velse ar Border Esk upėje bei jos intakuose Skotijoje, turėtų turėti galiojantį Aplinkos agentūros (angl. Environment Agency) išduotą leidimą žvejybai meškere (angl. Rod Licence), kurį galima įsigyti bet kuriame Anglijos pašto skyriuje ar internetu: www.fishinginfo.co.uk
- Už žvejybą be galiojančio leidimo gali būti skiriama iki 2 500 svarų bauda ir įrašas apie teistumą. Šis leidimas nesuteikia teisės žvejoti privačiuose arba žvejų klubams priklausančiuose vandens telkiniuose. Dar privalu gauti papildomą vienadienį ar metinį vandens telkinio savininko arba klubo leidimą.

LAIKYKITĖS TAISYKLIŲ

- Prieš meškeriojant privalu susipažinti su upės ar ežero, kuriame pageidaujate meškerioti, pakrančių įstatymais ir taisyklėmis (juos paprastai galima rasti žuklės interneto svetainėje arba skelbimų lentose). Nežvejojate, jeigu nesate tikri, kad turite teisę žvejoti!
- Valstybinius ir regioninius nuostatus, potvarkius, taisykles galite rasti Aplinkos Agentūros internetinėje svetainėje <https://www.gov.uk/freshwater-rod-fishing-rules/>
- BEVEIK VISI KLUBAI IR ŽUVININKYSTĖS ŪKIAI DRAUDŽIA BET KOKIO DYDŽIO IR RŪŠIES ŽUVŲ GAUDYMĄ MAISTUI. Meškeriotojai PRIVALO gauti savininko leidimą pasiimti žuvį.
- Visose upėse, bei kai kuriuose kanaluose ir ežeruose, gelavandenių žuvų, išskyrus lašišines, žuklę draudžiama nuo kovo 15 d. iki birželio 15 d. imtinai
- Pasiimti bet kokio dydžio ungurį (Anguilla anguilla) ar alšę (Alosa alosa) yra NETEISĖTA – visas žuvis privaloma grąžinti į vandenį kuo skubiau, nepriklausomai nuo to, kur jos buvo sugautos.
- Žvejoti ūdomis ir žiauniniais tinklais griežtai draudžiama ir laikoma baudžiamuoju pažeidimu. Žvejoti leidžiama tik meškere su valu ir kabliuku.
- Draudžiama palikti meškerę be priežiūros.
- Iš vandens ištrauktoms didelėms žuvims, siekiant jas apsaugoti, kol jos laikomos ant kranto, turi būti naudojami specialūs kilimėlis (unhooking mat).
- Pagautas žuvis paleiskite kuo skubiau, o didelę žuvį palaikykite graibšte tol, kol ji galės pakankamai greitai nuplaukti pati.
- Naudokite atkaklius arba žnyples, kad išimdami kabliuką nesužalotumėte žuvies.

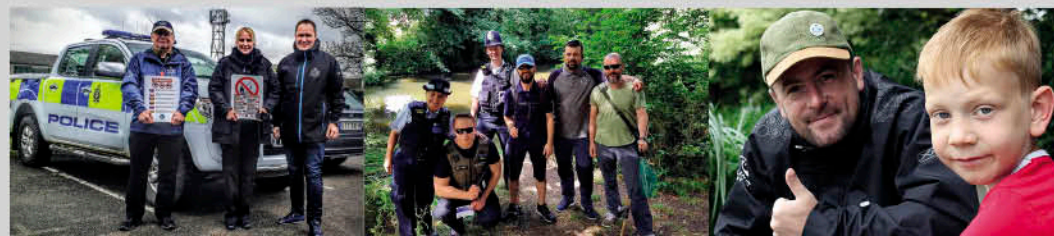
BŪKITE TVARKINGAS MEŠKERIOTOJAS

- Pasibaigus žuklei, šiukšles būtina išsinešti su savimi arba jei yra, išmesti į šiukšliadėžes.
- Draudžiama kirsti medžių šakas ir kurti laužą

Atminkite!

Prieš žvejojami perskaitykite žvejybai skirtų vandens telkinių taisykles ir pakrančių įstatymus. Pageidaujamas žvejybai vietas ir kitą reikalingą informaciją galite rasti www.fishinginfo.co.uk Tapkite aplinkos apsaugos savanoriais jeigu norite prisidėti prie žvejybos sporto.

Įstokite į Angling Trust (žvejų draugiją), visiems meškeriotojams
atstovaujančią instituciją
www.anglingtrust.net



SPĒLĒJIET PĒC NOTEIKUMIEM CEĻVEDIS PAR APVIENOTĀS KARALISTES LIKUMU PAR MAKŠĶERĒŠANU UN PARAŠĀM



Makšķerēšana brīvā dabā un svaigā gaisā ir lieliska nodarbošanās, tomēr, dodoties makšķerēt, mums visiem ir jābūt par vidi un zivju krājumiem. Šajā informatīvajā lapinā ir sniegti noderīgi padomi par normatīvo aktu ievērošanu un videi draudzīgu makšķerēšanu.

IEGĀDĀJIETIES MAKŠĶERĒŠANAS LICENCI

- Ikviena makšķernieks no 13 gadu vecuma (bērni vecumā no 13-16 gadiem var saņemt bezmaksas licenci, taču tai noteikti ir jābūt) un kurš makšķere lašus, foreles vai saldūdens zivis Anglijā (izņemot Tvidas upi), Velsā vai Bordereskās (Eskas) upē un tās pietiekās Skotijā, ir jābūt Vides aģentūras (Environment Agency) izsniegtai makšķerēšanas licencij. (Šo licenci var iegādāties pasta nodalās, valdības tīmekļa vietnē (GOV.UK) un vietnē www.fishinginfo.co.uk). Dodoties makšķeret bez licences, Jums var piespriest naudas sodu līdz 2500 £ un izvirzīt kriminālpārsūdzību. Šī licence nesniedz atļauju makšķeret privatīpašuma vai upes, strautes un ūdenskrātuvēs, ko pārvalda makšķerēšanas klubi. Ja iegādājās arī īpašnieka izsniegta vienas dienas makšķerēšanas atļauja vai jāklūst par kluba biedru.

IEVĒROJIET NOTEIKUMUS

- Pirms makšķerēšanas Jums ir jāiepazīstas ar nolikumiem un noteikumiem, kas attiecas uz upi vai ezeru, kurā vēlaties makšķerēt. (Šie noteikumi un nolikumi parasti atrodami zivsaimniecības tīmekļa vietnē vai uz zivsaimniecības ziņojumu dēļiem.) Ja neesat pārliecināts, vai Jums atļauts makšķerēt, tad — nemakšķerējiet!
- Vides aģentūras valsts un reģionālie nolikumi atrodami vietnē <https://www.gov.uk/freshwater-rod-fishing-rules/overview>
- GANDRĪZ NEVIENS KLUBS UN ZIVSAIMNIECĪBA NEATĻAUJ ŅEMT LĪDZI APĒŠANAI NEKĀDA IZMĒRA UN SUGAS NOMAKŠĶERĒTĀS SĀLDŪDENS ZIVIS (KAS NAV LAŠU DZIMTAS ZIVIS), UN, lai varētu ņemt līdzi nomakšķerētās zivis, makšķerniekiem JĀSAŅEM īpašnieka atļauja.
- Saldūdens zivju (izņemot foreles un lašus) makšķerēšana visās upēs, strautes, iztekās un arī dažos ezeros ir aizliegta no 15. marta līdz 15. jūnijam.
- Jebkāda izmēra nomakšķerēta zūša vai Ziemeļatlantijas siļķes paturēšana ir NELĪKUMĪGA, un tie ir neskarti jāielaiž atpakaļ ūdenī neatkarīgi no makšķerēšanas vietas.
- Garu makšķerauklu ar āķiem izvietošana un žaunu tīklu izlikšana ir stingri aizliegta un tiek uzskatīta par kriminālpārkāpumu. Makšķerēt drīkst tikai ar āķi, izmantojot makšķerkātus un makšķeres.
- Aizliegts makšķeri pat uz brīdi atstāt bez uzraudzības.
- Ir jāizmanto īpaši zivju noņemšanai no āķa paredzēti paklājīni, kas aizsargā lielās zivis tikmēr, kamēr tās atrodas ārpus ūdens.
- Pēc iespējas ātrāk ielaidiet visas zivis atpakaļ ūdenī, bet lielās zivis ūdenī atbalstiet uz zivju izcelšanai no ūdens paredzētā tīkliņa līdz brīdim, kad tās spēj pietiekami spēcīgi aizpeldēt prom.
- Izņemot āķi, izmantojiet āķu pacelāju vai knaibles, lai novērstu traumu rašanos.

ESIET MAKŠĶERNIEKS, KURŠ AIZ SEVIS UZKOPI

- Dienas beigās ir jāsavāc visi atkritumi, ēsmas, makšķeraukla un āķi, paņemot tos līdzi vai arī izmetot atkritumu tvertnēs, ja tādas ir nodrošinātas.
- Koku zaru nogriešana un ugunsgrāku kurināšana ir aizliegta.

Atcerieties!

Pirms makšķerēšanas sākšanas izlasiet zivsaimniecības noteikumus un nolikumus. Jūsu apkārtnē esošo klubu saraksts pieejams vietnē www.fishinginfo.co.uk Noklikšķiniet uz opcijas Find a Club (Atrast klubu). Ja vēlaties sniegt savu ieguldījumu mūsu sporta veidā, varat pievienoties darbam Voluntary Bailiff Service.

Pievienojieties Makšķernieku trastam (Angling Trust), kas ir visus makšķerniekus pārstāvoša organizācija.
www.anglingtrust.net

按规则行事 英国钓鱼法律和习俗指引



户外垂钓虽然是一项非常棒的活动，但它有赖于我们所有人在垂钓之时共同保护和鱼群。本宣传页提供有关遵守法律及环境友好型钓鱼的实用技巧。

购买《钓鱼牌照》

- 任何13岁及以上的垂钓者（13至16岁的孩子有资格获得免费许可，但仍必须获取许可），如欲在英格兰（River Tweed除外）、威尔士或苏格兰Border Esk河及其支流钓捕鲑鱼、鳟鱼或淡水鱼，必须持有环境部签发的《钓鱼牌照》（有关牌照可通过邮局、政府网站(GOV.UK)及www.fishinginfo.co.uk网站办理）如果您无牌钓鱼，可能会被处以最高2500英镑的罚款并被刑事定罪。本牌照并未授予您在私人领地或受钓鱼俱乐部规管的水域进行的鱼的权利。此外，您还必须从所有者处获得有效期为一天的许可或俱乐部会员资格。

遵守规则

- 在钓鱼之前，您必须熟悉您想要钓鱼的水域或湖泊的细则及守则（这些细则及守则通常可在渔场网站或渔场布告牌上查阅）。如果您不确定是否有钓鱼资格，切勿私自垂钓！
- 国家和地区环境部细则可查阅 <https://www.gov.uk/freshwater-rod-fishing-rules/overview>
- 几乎所有俱乐部及渔场都不允许将任何大小或种类的淡水鱼带走食用，因此，如钓鱼人士意欲带走任何钓获之鱼，必须征得所有者许可。
- 自3月15日起至6月15日为止，严禁在任何河流、溪涧、水沟及某些湖泊钓捕淡水鱼（鲑鱼、鳟鱼除外）。
- 留藏任何大小的鳗鱼或鲱鱼均属违法行为——这些鱼必须被完好放回，不论捕获地点为何。
- 使用拦河钩绳和刺网钓捕属严禁之列，并将被当作刑事犯罪处理。您只能使用一个单钩钓竿或鱼竿钓鱼。
- 在任何时候，严禁将钓竿随处放置而不加看管。
- 当大型鱼被拖离水面时，必须使用鱼垫进行保护。
- 尽快将所有鱼放回水中，但大型鱼应先放在水中的抄网里，直至它们有力气游走为止。
- 使用取钩器或镊子，以防止取鱼钩时造成伤害。

做一个整洁的钓鱼人士

- 钓鱼结束时，应带走所有垃圾、鱼饵、鱼线及鱼钩或将其扔到垃圾箱（如有提供）。
- 禁止砍树枝及生火。

注意事项！

在您开始钓鱼之前，请先阅读渔场守则及细则。您所在区域的俱乐部清单可通过www.fishinginfo.co.uk网站并单击“查找俱乐部”查看。如果您想要为钓鱼活动做贡献，可加入志愿法警服务（Voluntary Bailiff Service）。

加入 Angling Trust——针对全体钓鱼人士的代表组织
www.anglingtrust.net

PLAY BY THE RULES

A GUIDE TO UK ANGLING LAW AND CUSTOMS



Angling in the great outdoors is a wonderful activity, but it depends on all of us to protect the environment and fish stocks when we go fishing. This leaflet provides helpful tips about complying with the law and eco-friendly angling.

BUY A ROD LICENCE

- Any angler aged 13 and over (Children aged 13-16 qualify for free licence, but must still get one), fishing for salmon, trout or freshwater fish in England (except the River Tweed), Wales or the Border Esk River and its tributaries in Scotland must have a fishing rod licence issued by the Environment Agency (the licence is available in post offices, the government website (GOV.UK) and on the website www.fishinginfo.co.uk)
- If you go fishing without a licence, you can be fined up to £2,500 and get a criminal conviction. This licence does not give you permission to fish on private property or on waters controlled by angling clubs. One day permits or club membership must also be obtained from the owner.

RESPECT THE RULES

- Before angling, you must get acquainted with the byelaws and rules of the river or lake you want to fish (these can usually be found on the fishery's website or on notice boards at the fishery). If you're not sure that you have permission to fish, don't!
- National and Regional Environment Agency Byelaws can be found at <https://www.gov.uk/freshwater-rod-fishing-rules/overview>
- NEARLY ALL CLUBS AND FISHERIES DO NOT ALLOW ANY COARSE FISH OF ANY SIZE OR SPECIES TO BE TAKEN AWAY TO EAT and anglers MUST have the owner's permission to remove fish
- Coarse angling (for fish other than trout and salmon) is forbidden from 15th March to 15th June on all rivers, streams, drains and some lakes.
- It is ILLEGAL to retain any eel or shad of any size – these must be returned unharmed regardless of where they are caught.
- Setting up a long lines with hooks and gill netting is strictly forbidden and treated as a criminal offence. You can only fish with a hook using a rod or pole.
- Leaving a fishing rod unsupervised for any time is forbidden.
- Unhooking mats should be used to protect large fish while they are out of the water.
- Return all fish as quickly as possible but rest large fish in the landing net in the water until they are able to swim away strongly.
- Use a disgorger or forceps to prevent damage when you remove the hook.

BE A TIDY ANGLER

- All rubbish, bait, line and hooks should be taken away at the end of the day or left in bins where provided.
- Cutting branches from trees and lighting fires is forbidden.

Remember!

Read the fishery rules and byelaws before you start fishing. A list of clubs in your area can be found on www.fishinginfo.co.uk Click on Find a Club. Join the Voluntary Bailiff Service if you want to put something back to our sport.

Join the Angling Trust, the representative body for all anglers
www.anglingtrust.net

**If you see or find evidence of illegal fishing
call the Environment Agency on
0800 80 70 60 and report it immediately.
Ask for their reference number and make a
note of this in case you need it in future.**



This guide was produced as part of the Angling Trust's Building Bridges Project. Read more about our work to help anglers from Eastern Europe understand UK angling laws and customs at www.anglingtrust.net
Contact Building Bridges at janusz.kansk@anglingtrust.net